

INSTRUKCJA MONTAŻU

WAŻNE! PRZECZYTAJ UWAŻNIE I ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ JAKO ODNIESIENIE.

ROWEREK TRÓJKOŁOWY

ELITE PLATINUM

LISTA CZĘŚĆI

1 - błotnik przedni

2- przedni widelec z kołem i pedałami

3- rama

4 - kierownica 5 - instrukcja

6 - tylna oś 7 - tylne koła

8 - siedzisko

9 - podłokietniki

10 - matriał siedziska

11 - daszek 12 - koszyk

13 - górna część rączki do pchania

14 - środkowa część rączki do pchania

15 - uchwyt na kubek 16- podnóżki

17- elementy montażowe

INSTRUCJA MONTAŻU

OSTRZEŻENIE! Montażu zabawki może dokonywać tylko osoba dorosła. Wszystkie małe elementy potrzebne do montażu zabawki trzymaj z dala od zasięgu dziecka. Śruby, nakrętki i podkładki nie oznaczone w liście części lub na obrazkach są już zamontowane na elementach docelowych. W celu ich użycia należy najpierw je odkręcić i zdjąć, zamontować część (np. koło, kierownicę) i ponownie dokręcić zachowując kolejność montażu z obrazków/zdjęć.

Montaż rowerka przedstawiono na rys. w krokach STEP 1 – STEP 13 (strony 2 – 9).

FUNKCJE ROWERKA

Składanie podnóżka przedstawiono na stronie 11.

Regulacje wysokości rączki sterującej przedstawiono na stronie 12. (Adjustable

Parent Handle)

Regulację daszka przedstawiono na stronie 13. Funkcje hamulca przedstawiono na stronie 13.

Zmianę ustawienia siedziska, a także monteż i demontaż podnóżków

przedstawionno na stronie 13.

W celu złożenia rowerka bez rączki do pchania – postępuj wg kroków STEP 1 – STEP6 (strony 2 – 5).

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

1) Utrzymuj zabawkę w czystości. Zabrudzenia usuwaj miękką gąbką, często przepłukiwaną w wodzie z dodatkiem detergentu, wycieraj do sucha. Części lakierowane i chromowane konserwuj odpowiednimi ogólnie dostępnymi środkami. Nie zanurzać w wodzie! Zabawka może ulec uszkodzeniu.

 Regularnie sprawdzaj stan wszystkich połączeń śrubowych, mocujących poszczególne mechanizmy zabawki z ramą, a w szczególności koła i kierownicy.

 Produkt trzymać w suchym miejscu. Jeżeli ulegnie zamoczeniu wysuszyć metalowe części w celu zabezpieczenia przed korozją.

4) Stosowanie środków czyszczących na bazie alkoholu lub amoniaku może uszkodzić elementy plastikowe.

FUNKCJA WOLNEGO KOŁA

Rysunki na stronie 11 – przedstawiają funkcję wolnego koła (Free Wheel Function): Funkcja wyłączona – koło może się kręcić gdy dziecko kręci pedałami. Przełącz blokadę w Jewo

Tłumaczenie występujących słów:

STEP - KROK

CLICK - KLIK

PUSH - NACIŚNIJ

Funkcja włączona – koło nie obraca się przy obrocie pedałami. Przełącz blokadę w prawo. OSTRZEŻENIE! Nigdy nie korzystaj z funkcji wolnego koła gdy nie ma zamontowanej rączki sterującej. Dziecko nie będzie mogło kontrolować prędkości jazdy lub zahamować – może to grozić upadkiem i zranieniem.

Produkt przeznaczony jest dla dzieci w wieku od 10 miesięcy.

OSTRZEŻENIE! Należy stosować środki ochrony indywidualnej.

OSTRZEŻENIE! Nie używać w ruchu ulicznym. Maksymalne obciążenie zabawki 25 kg.

STRZEŻENIA

- 1) Zabawka powinna być stosowana z dużą ostrożnością, ponieważ wymagana jest umiejętność w celu uniknięcia upadków lub zderzeń powodujących zranienie użytkownika lub osób trzecich.
- 2) Przed użyciem należy sprawdzić, czy rowerek jest prawidłowo złożony i wszystkie części odpowiednio dokręcone. Chroń wszystkie części przed dziećmi.
- 3) Nie używać rowerka w przypadku stwierdzenia jakichkolwiek uszkodzeń lub jeśli jest brak jakiegokolwiek elementu.
- 4) Nie stosuj części zamiennych innych niż te sugerowane przez producenta.
- 5) Nie korzystaj z rowerka na nierównej, wyboistej, stromej nawierzchni i w pobliżu otwartych zbiorników wodnych.
- 6) Maksymalny udźwig koszyka 3kg.
- 7) Zawsze zapinaj dziecku pasy bezpieczeństwa.
- 8) Nigdy nie pozostawiaj dziecka bez opieki.
- 9) Dziecko zawsze powinno trzymać obie ręce na kierownicy.
- 10) Należy zapoznać swoje dziecko z zasadami bezpieczeństwa i ostrzeżeniami związanymi z jazdą na rowerku, które znajdują się w instrukcji obsługi.
- 11) Z rowerka jednorazowo może korzystać tylko jedno dziecko.
- 12) Rowerek nigdy nie może być holowany przez inny pojazd lub rower.
- 13) Rowerka nie można używać do holowania innych pojazdów.
- 14) Nie korzystaj z roweru po zmroku lub gdy widoczność jest ograniczona.
- 15) Należy stosować środki ochrony indywidualnej. Zawsze używaj sportowego obuwia oraz sprzętu ochronnego (kask, rękawiczki, ochraniacze na łokcie i kolana) podczas jazdy na rowerku.
- 16) Gdy korzystasz z rączki sterującej, aby pchać rowerek zawsze montuj podnóżki lub używaj funkcji wolnego koła (czerwony przełącznik w przednim kole).
- 17) Nigdy nie korzystaj z funkcji wolnego koła gdy nie ma zamontowanej rączki sterującej. Dziecko nie będzie mogło kontrolować prędkości jazdy lub zahamować może to grozić upadkiem i zranieniem.



MANUFACTURED FOR / WYPRODUKOWANO DLA:

OPLAY GMBH

Mevissenstraße 16/03 50668 Köln, Germany

e-mail: qplay@qplaykids.com www.qplaykids.com MADE IN CHINA



IMPORTER: PM INVESTMENT GROUP NAPERT, SOSZYNSKI SP. K.

Podkowy 18 04-937 Warszawa, Poland



Łukówiec 98 05-480 Karczew, Poland phone: 00 48 22 394 09 94 e-mail: info@pminvestment.pl www.pminvestment.pl







Q Play

Company: QPLAY GMBH Address: Mevissenstr.16/03 50668 Köln Website: www.qplaykids.com Made in China

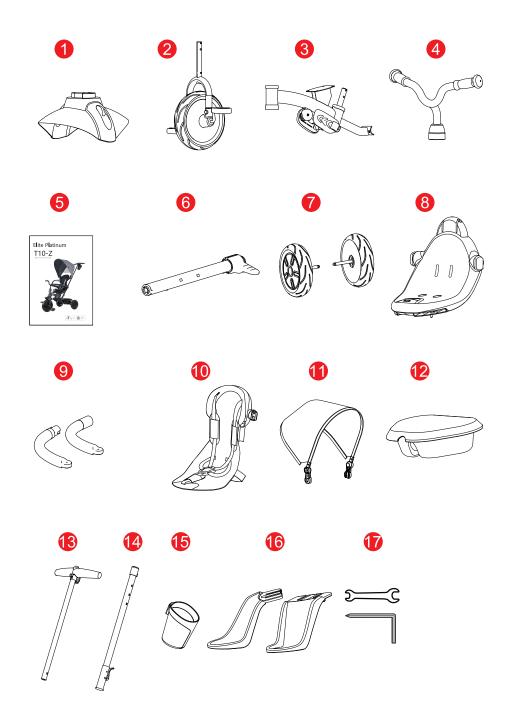
Contact your local distributor

Elite Platinum T10-Z

Instruction Manual



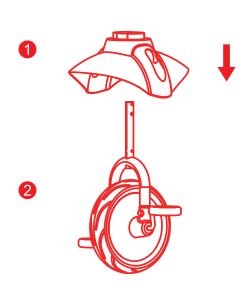




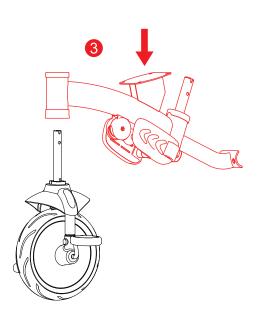
Product Specifications

Category	Content	Category	Content	
Recommended A	Age 2-6years	Product Weight	7.4kg	
Maximun Load	25kg	Product Size	117*50*101.5cm	
Product Material	ls Steel,PP,TPE,EVA			

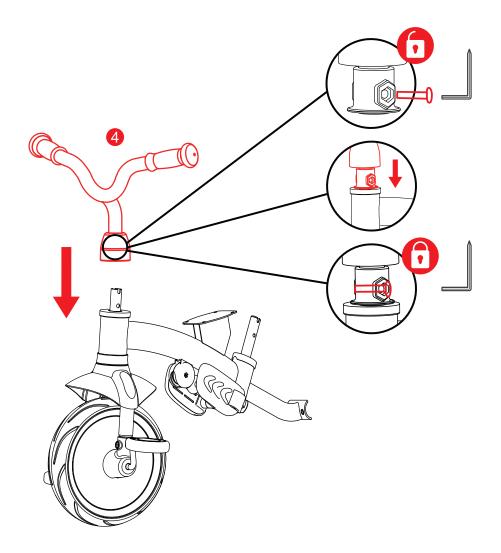




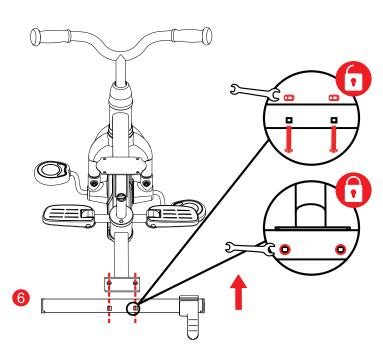




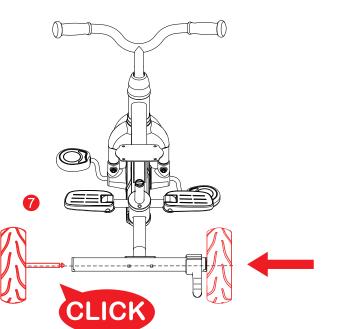


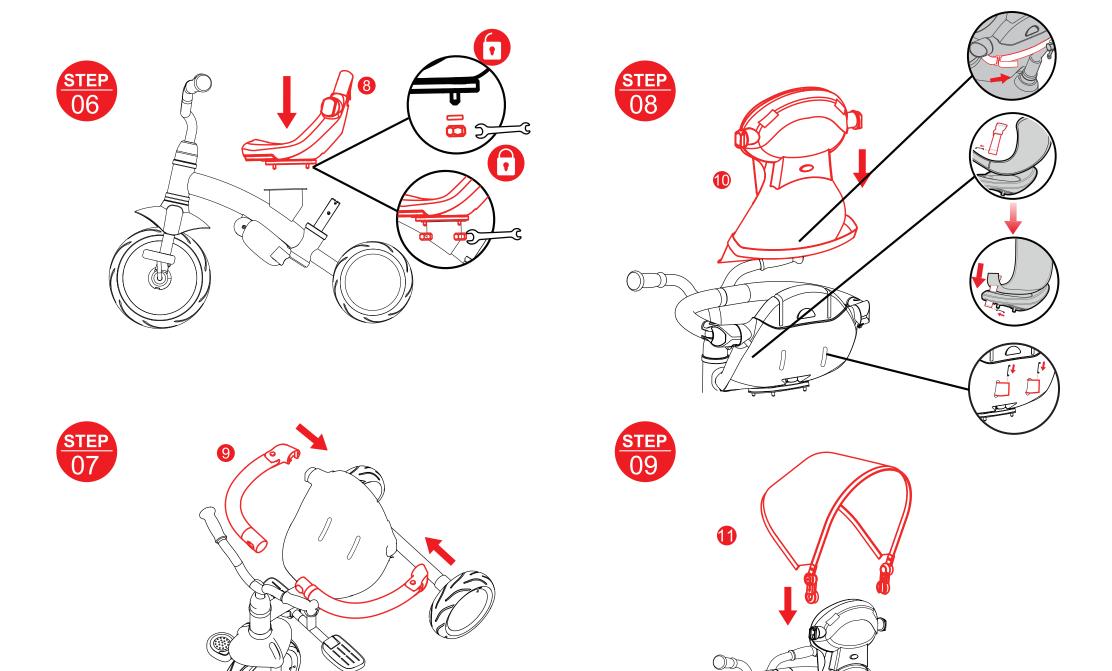


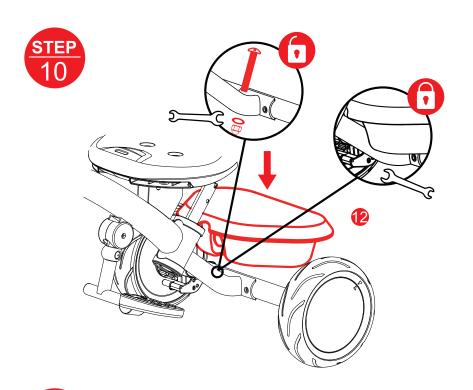






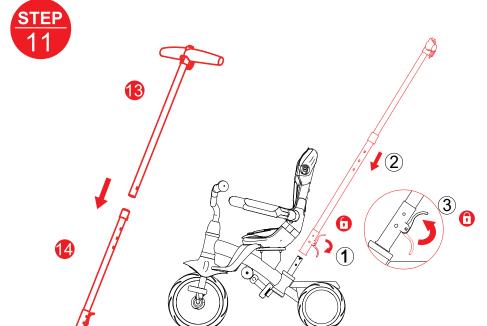




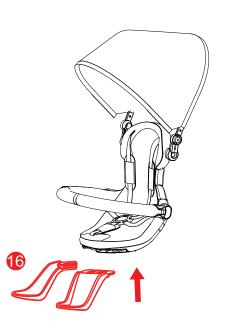




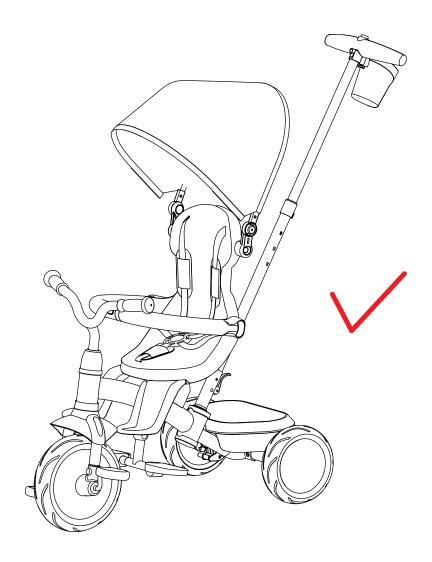


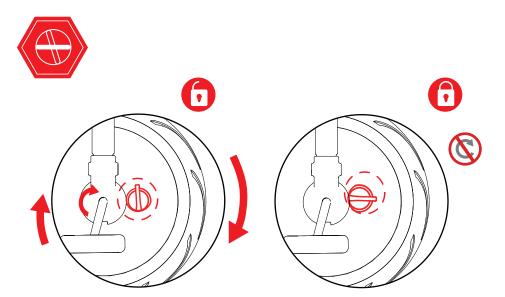




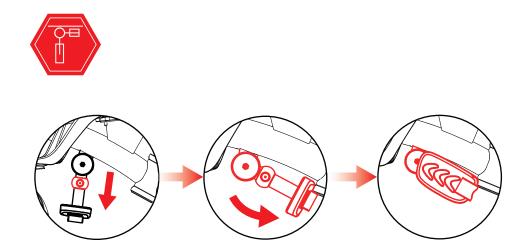


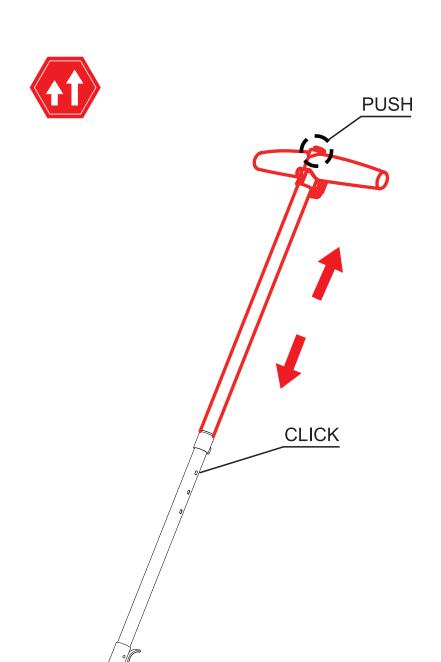


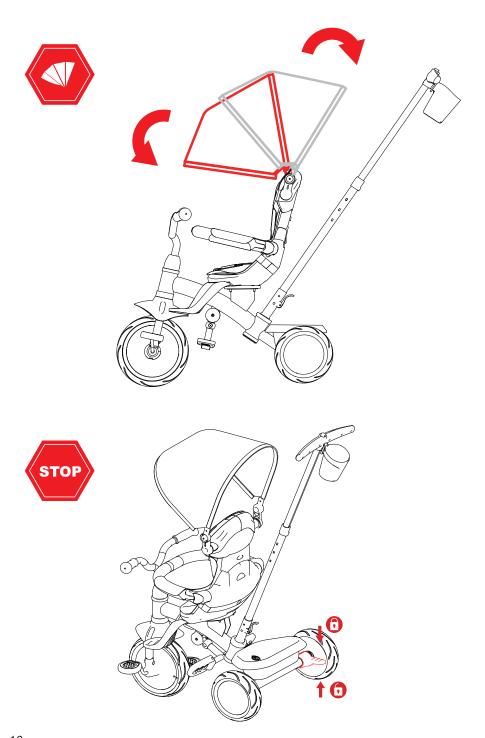


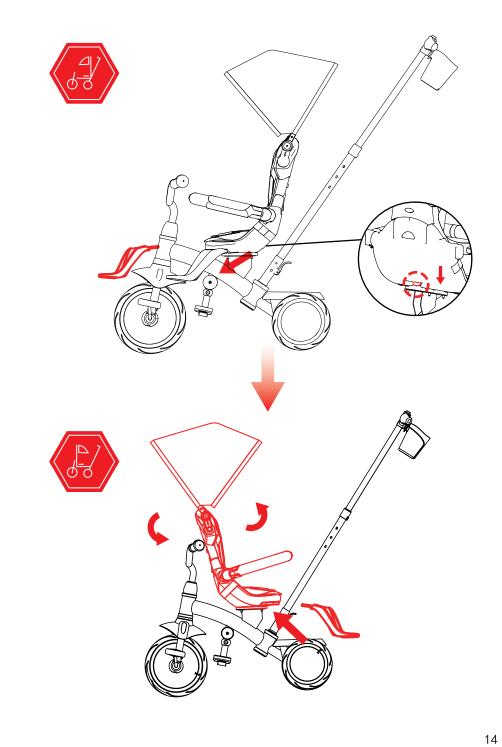


Attention: when the pushbar is not in use, pls turn the front wheel knob to the left in cycling mode, to avoid the risk of rollover or collision caused by incorrect structure adjustment.









⚠ WARNING!

Adult assembly required!

TO AVOID SERIOUS INJURY: Continuous adult supervision required; never use near motor vehicles; never use near streets, swimming pools, hills, steps, or sloped driveways; Always wear shoes when using the tricycle. Never allow more than one rider.

- 1. This product is not a stroller.
- 2. Adult assembly required. Read this manual completely and follow thoroughly the assembly instructions.
- 3. When adults push the trike, ensure the child is wearing the properly adjusted seat belt.
- 4. When children are riding the trike on their own, remove the push bar and the seat belt. Children should always wear an approved safety helmet when riding alone.
- 5. Adult assembly required!
- 6. Before riding, please check that all fasteners are correctly secure.
- 7. Always wear shoes when riding.
- 8. For the child's personal safety, always use safety equipment such as Helmet, Elbow pads, Knee Pads, and Gloves.
- 9. Always wear a properly fitted helmet
- 10. To be used on smooth paved surfaces without any traffic. Not for use on public roads.
- 11. Not to be used at dusk, at night, or at times of limited visibility and unfit weather.
- 12. Replace worn or broken parts immediately.
- 13. Only one person riding at a time.
- 14. Maximum weight is 25 kgs.
- 15. Suitable for children 10 -72 months.
- 16. Adult assembly required. Choking hazard to children under the age of 3 years contains small parts prior to assembly
- 17. The toy should be used with caution since skill is required to avoid falls or collisions causing injury to the user or third parties.

△ iADVERTENCIA!

El montaje debe ser realizado por un adulto. Riesgo de asfixia para niños de menos de 3 años contiene piezas pequeñas (antes del montaje) que pueden ser ingeridas o inhaladas

PARA EVITAR LESIONES GRAVES: Utilizar SIEMPRE bajo la vigilancia de un adulto. No utilizar sobre la via pública ni cerca de calles , piscinas , cuestas, escaleras o calzadas con gran inclinación

- -El Triciclo DEBE USARSE CON PRECUACIÓN , requiere cierta Habilidad para evitar caídas y colisiones que pueden provocar lesiones al usuario y/o terceros
- -El vehículo infantil no cumple los requisitos recogidos en el Código de circulación. No utilizar sobre la vía pública. NO utilizar cuando hay POCA VISIBILIDAD o mala climatología
- -Es importante que el niño circule sobre un terreno amplio y apropiado, exento de peligros, como por ejemplo desniveles, escalones, etc...
- Antes de su utilización COMPROBAR que las zonas de fijación y las piezas de cierre estén correctamente apretadas así como realizar la comprobación de los frenos y la dirección
- Usar siempre con calzado
- -Puede ser peligroso un montaje incorrecto de la horquilla.
- -El vehículo infantil soporta únicamente el peso de un niño. (max 25 Kg)
- -Verifique de forma periódica el estado del vehículo infantil, sobre todo las zonas de fijación y las piezas de cierre, así como la seguridad de la función de los frenos y la dirección. Si no se efectúan estas verificaciones el juguete puede ser peligroso. Reemplazar
- En caso de sustitución de piezas utilizar únicamente piezas originales.
- No utilizar productos Abrasivos en la limpieza de este artículo

△ATENTIONARI

Asamblarea tricicletei trebuie facuta de catre un adult.

Pentru a evita accidentele: Este necesara supravegherea continua a unui adult; nu utilizati niciodata langa autovehicule; nu utilizati niciodata pe langa strazi, piscine, dealuri, trepte sau cai de acces inclinate; Purtati intotdeauna papuci cand utilizati tricicleta. Acest produs este destinat utilizarii de catre o singura persoana.

- 1. Acest produs nu este un carucior si nu indeplineste criteriile de siguranta ale unui carucior. Nu utilizati ca si mijloc de transport.
- 2. Montarea tricicletei se va face de catre un adult . Cititi cu atentie acest manual si urmati toate instructiunile de asamblare.
- 3. Cand adultii imping tricicleta, asigurati-va ca cel mic poarta centura de siguranta.
- 4. Cand copiii se plimba singuri cu tricicleta, inlaturati tija auxiliara si centura de siguranta. Copiii trebuie sa poarte intotdeauna o casca de siguranta aprobata atunci cand folosesc tricicleta fara ajutorul adultilor.
- 5. Montarea tricicletei trebuie facuta de catre un adult.
- 6. Inainte de utilizare, verificați daca toate dispozitivele de fixare sunt bine fixate.
- 7. Purtati intotdeauna pantofi cand utilizati tricicleta.
- 8. Pentru siguranta copilului, utilizati intotdeauna echipamente de siguranta, cum ar fi casca, cotiere, genunchere si manusi de protectie.
- 9. Purtati intotdeauna o casca adecvata.
- 10. Utilizati tricicleta pe suprafete netede, pavate, fara trafic. A nu se utiliza pe drumuri publice.
- 11. A nu se folosi seara, pe timp de noapte sau in momente de vizibilitate limitata si de vreme nefavorabila.
- 12. Inlocuiti imediat partile uzate sau rupte.
- 13. In momentul utilizarii, tricicleta poate fi folosita doar de catre un copil.
- 14. Greutatea maxima suportata este de 25 kg.
- 15. Potrivita pentru copiii intre 10-72 de luni.
- 16. Montarea de catre un adult este obligatorie. Pericol de sufocare a copiilor sub varsta de 3 ani ani contine parti mici inainte de asamblare.
- 17. Jucaria trebuie utilizata cu prudenta, deoarece este necesara abilitatea de a evita caderea sau coliziunilor care dauneaza utilizatorului sau tertilor.

△FIGYELMESZTETESEK!

A tricickli osszeszerelese egy felnott kell megcsinalja.

A balesetek elkerulese erdekeben: Egy felnőtt folyamatos felügyelete szükséges; soha ne használja közel gépkocsikhoz; soha ne használja utcákon, medencék keruleteben, dombokon, lépcsőkon vagy ferde hozzáférési módokon; A tricikli használatakor mindig hordjon cipot. Ezt a terméket egyetlen személy használhatja lett keszitve.

- 1. Ez a termék nem egy babakocsi, és nem felel meg a kocsi biztonsági kritériumainak. Ne használja közlekedési eszközként.
- 2. A triciklit felszerelese egy felnőtt dolga. Olvassa el figyelmesen az útmutatót és kövesse az összeszerelési utasításokat.
- 3. Amikor a felnőttek tolják a triciklit, győződjön meg róla, hogy a kicsi a biztonsági övet viseli.
- 4. Amikor a gyermekek egyedül sétálnak a triciklivel, vegye le a tolokarat és a biztonsági övet. A gyermekeknek mindig fel kell venniük a jóváhagyott sisakot, ha a triciklit felnőttek nélkül használják.
- 5. A tricikli felszerelését felnőtt személynek kell elvégeznie.
- 6. Ellenőrizze, hogy az összes rögzítőelem biztonságosan rögzítve van-e használat előtt.
- 7. Mindig cipőt kell viselnie a tricikli használatakor.
- 8. A gyermekek biztonsága érdekében mindig használjon biztonsági felszerelést, például sisakot, karfát, térdvédőt és védőkesztyűt.
- 9. Mindig megfelelő sisakot kell viselni.
- 10. Használja a tricikliet sima, kövezett, forgalommentes uton. Ne használja közúton.
- 11. Ne használja éjjel, éjszaka vagy korlátozott láthatóság és kedvezőtlen időjárás esetén.
- 12. A kopott vagy törött alkatrészeket azonnal cserélje le.
- 13. Használatakor a triciklit csak egy gyermek használhatja.
- 14. A maximális tömeg 25 kg.
- 15. Alkalmas 10 és 72 hónap közötti gyermekek számára.
- 16. A felnőtt felállítása kötelező. A 3 évesnél fiatalabb gyermekek megfojtásának veszélye az összeszerelés előtt apró alkatrészeket tartalmaz.
- 17. A játékokat óvatosan kell használni, mivel elkerülni kell az ütközést vagy ütközést, amely veszélyezteti a felhasználót vagy harmadik feleket.

▲ ВНИМАНИЕ!

Необходимо, чтобы сборку производил взрослый!

ЧТОБЫ ИЗБЕЖАТЬ СЕРЬЕЗНЫХ ТРАВМ: обязателен непрерывный присмотр взрослого; никогда не используйте возле автотранспортных средств; никогда не используйте возле улиц, бассейнов, холмов, ступеней или наклонных подъездных путей; всегда надевайте обувь, когда ездите на трехколесном велосипеде. Никогда не допускайте больше одного человека на велосипеде.

- 1. Необходимо, чтобы сборку производил взрослый!
- 2. Перед тем, как кататься на велосипеде, необходимо убедиться в том, что все крепежные детали правильно затянуты.
- 3. При катании на велосипеде необходимо всегда носить обувь.
- 4. Для личной безопасности ребенка необходимо всегда пользоваться предохранительными средствами, такими как шлем, налокотники, наколенники и перчатки.
- 5. Всегда носите должным образом подобранный шлем, соответствующий стандарту Комиссии по безопасности потребительских товаров США (CPSC) 16 CFR 1203.
- Предназначен для езды по гладким дорожным покрытиям на площадках, где отсутствует какое-либо движение транспорта. Непригоден для катания по дорогам общего пользования.
- 7. Нельзя пользоваться в сумерках, ночью и в любое время, когда недостаточна видимость, а также в неблагоприятную погоду.
- 8. Немедленно заменяйте изношенные или поломанные детали.
- 9. Только один катающийся ребенок единовременно.
- 10. Максимальный вес 25 кг.
- 11. Пригоден для использования детьми в возрасте от 10-72 месяцы.
- 12. Требует сборки взрослыми. Представляет опасность удушения для детей младше 3 лет содержит мелкие детали для сборки.
- 13. Игрушку следует использовать осторожно, так как для избежания падений или столкновений, могущих причинить ущерб пользователю или третьим лицам, требуются навыки.

△警告!

組み立ては必ず大人の方が行ってください。

重傷を避けるために: 常時大人の監督が必要です; 自動車のそばでは絶対に使用しないで下さい; 通りやスイミングプール、丘、階段、傾斜のある車道のそばでは絶対に使用しないで下さい; 三輪車を使う際には、常に靴を着用してください。絶対に2人以上で乗らないで下さい。

- 1. 組み立ては必ず大人の方が行ってください。
- 2. ご使用毎に本品のボルト部分がしっかりと固定されているかを確認してください。
- 3. 乗る際には、必ず靴を着用してください。裸足やサンダルでの使用はお避けください。
- お子様の安全のため、必ず保護具(ヘルメット、ひざパッド、ひじパッドなど)を着用してください。
- 車の通行しない平らな舗装路面で使用してください。公道で使用しないで下さい。
- 6. 夕暮れ時や夜間、視界の悪い場所、及び悪天候時には使用しないでください。
- 7. 定期的に点検し、必要な場合は締め直してください。摩耗もしくは破損のある部品は、
- 8. 直ちに交換してください。
- 9. 二人以上で乗らないでください。
- 10. 最大耐荷重は25kgです。
- 11. 対象年齢: 10~72 ヶ月の幼児用。
- 12. 大人が組み立てて下さい。組み立て前には小さなパーツが含まれており、3歳未満の子どもは窒息する危険があります。
- 13. この玩具は、落下や衝突によるユーザーまたは第三者の負傷を避けるためにスキルが必要なので、注意してご利用ください。

△VARNING!

Ska monteras av en vuxen!

FÖR ATT UNDVIKA ALLVARLIGA SKADOR: Kontinuerlig vuxen tillsyn nödvändig. Använd aldrig i närheten av motorfordon, gator, simbassänger, kullar, trappsteg eller lutande uppfarter. Bär alltid skor vid användning av trehjulingen. Tillåt aldrig fler än en person åt gången.

- 1. Ska monteras av en vuxen!
- 2. Före användning kontrollera att alla fästanordningar sitter säkert på plats.
- 3. Använd alltid skor.
- 4. För barnets säkerhet se till att det alltid använder skyddsutrustning som hjälm, armbågsskydd, knäskydd och handskar.
- Använd alltid en hjälm som sitter korrekt och uppfyller säkerhetskraven i U.S. Consumer Product Safety Commission (CPSC) standard 16 CFR 1203.
- 6. För användning på icke-trafikerade, jämna och stenlagda ytor. Får ej användas på allmän väg.
- 7. Får inte användas då det är mörkt ute, när sikten på annat sätt är nedsatt eller väderförhållandena missgynnsamma.
- 8. Slitna och trasiga delar ska bytas ut direkt.
- 9. Får endast användas av en person åt gången.
- 10. Maxvikt 25 kg.
- 11. Passar barn i åldern 10 -72 månader.
- 12. Vuxen montering krävs. Kvävningsrisk för barn under 3 år innehåller små delar före montering.
- 13. Leksaken ska användas med försiktighet eftersom skicklighet krävs för att undvika fall eller kollisioner som skadar användaren eller tredje man.

△ ADVARSEL!

Produktet må settes sammen av en voksen person!

Å UNNGÅ ALVORLIG SKADE: Det behøves kontinuerlig tilsyn fra voksen, må aldri brukes i nærheten av motorkjøretøyer, gater, svømmebasseng, åser, trapper, eller skrå innkjørsler. Bruk alltid sko når du bruker trehjulingen. Kan kun brukes av en person om gangen.

- 1. Produktet må settes sammen av en voksen person!
- 2. Før sykkelen brukes, kontroller at alle festeanordninger er forsvarlig festet og strammet.
- 3. Barnet skal alltid ha på seg sko når sykkelen brukes.
- 4. For barnets egen sikkerhet skal det alltid ha på seg sikkerhetsutstyr som hjelm, albuebeskyttere, knebeskyttere og hansker.
- 5. Bruk alltid hjelm som oppfyller gjeldende standard for produktsikkerhet.
- 6. Sykkelen skal brukes på et jevn og glatt veidekke på steder uten noen form for trafikk. Sykkelen må ikke brukes på offentlige veier.
- 7. Sykkelen må ikke brukes i tussmørke, om natten, hvis sikten er redusert eller værforholdene er vanskelige.
- 8. Skift ut skadde eller slitte deler umiddelbart.
- 9. Kun én person skal bruke sykkelen om gangen.
- 10. Den maksimale brukervekten er 25 kg.
- 11. Passer for barn i alderen 10 -72 måneder.
- 12. Må settes sammen av en voksen. Kvelningsfare for barn under 3 år inneholder små deler før montering.
- 13. Leken skal brukes med aktsomhet, ettersom ferdigheter er nødvendige for å unngå fall eller kollisjoner som kan påføre skade på brukeren eller tredjeparter.

△WAARSCHUWING!

Montage door volwassene vereist!

OM ERNSTIG LETSEL TE VOORKOMEN: Continu toezicht van een volwassene is vereist; gebruik nooit in de buurt van motorvoertuigen; gebruik nooit in de buurt van straten, zwembaden, heuvels, trappen of hellende opritten; draag altijd schoenen bij het gebruik van de driewieler. Laat nooit meer dan één rijder tegelijk op de driewieler.

- 1. Montage door volwassene vereist!
- 2. Vóór het rijden controleren of alle bevestigingsmiddelen naar behoren vastzitten.
- 3. Altijd schoenen dragen tijdens het rijden.
- 4. Om persoonlijke veiligheid moet uw kind altijd beschermingsmiddelen dragen, zoals helm, elleboogbeschermers, kniebeschermers en handschoenen.
- 5. vConsumer Product Safety Commission (CPSC) Standard 16 CFR 1203.
- 6. Voor gebruik op effen, verhard terrein zonder verkeer. Niet voor gebruik op de openbare weg.
- 7. Niet voor gebruik in het halfduister, 's nachts, bij beperkte zichtbaarheid en slecht weer.
- 8. Versleten of kapotte onderdelen onmiddellijk vervangen.
- 9. Slechts één rijder tegelijk.
- 10. Maximaal gewicht is 25 kg.
- 11. Geschikt voor kinderen van 10 tot 72 maanden.
- 12. Montage door volwassene vereist. Verstikkingsgevaar voor kinderen jonger dan 3 jaar, bevat kleine onderdelen voor de montage.
- 13. Het speelgoed moet met voorzichtigheid worden gebruikt, omdat er ervaring vereist is om vallen of botsingen, met letsel voor de gebruiker of derden als gevolg, te voorkomen.
- 14. Dit product is geen kinderwagen.

AVISO IMPORTANTE!

Só pode ser montado por um adulto.

PARA EVITAR LESÕES GRAVES: é necessária a supervisão contínua de um adulto; nunca utilize perto de veículos motorizados; nunca utilize perto de ruas, piscinas, montes, escadas ou passeio inclinados; esteja sempre calçado ao utilizar o triciclo. Nunca deixe que mais de uma pessoa utilize o produto ao mesmo tempo.

- 1. Só pode ser montado por um adulto.
- 2. Antes de utilizar verifique sempre todos os apertos.
- 3. A criança deve sempre usar sapatos fechados ao andar na bicicleta.
- 4. Para salvaguardar a segurança pessoal da criança, esta deve sempre usar equipamento de protecção, como por exemplo, capacete, cotoveleiras, joalheiras e luvas.
- 5. Deve utilizar sempre um capacete de tamanho adequado que obedeça à norma EN 1078.
- 6. Utilizar apenas em superfícies bem pavimentadas e onde não haja trânsito. Não circular em estradas ou vias públicas.
- 7. Não se aconselha a utilização ao escurecer, ou a noite ou em períodos com pouca visibilidade.
- 8. Substitua imediatamente as partes danificadas.
- 9. Só uma pessoa de cada vez.
- 10. Peso máximo 25 kg.
- 11. Aconselhado apenas para crianças com idades compreendidas entre os 10 e os 72 meses.
- 12. Necessária a montagem por um adulto. Risco de asfixia para crianças com menos de 3 anos contém peças pequenas anterior à montagem.
- 13. O brinquedo deve ser utilizado com precaução uma vez que é necessária alguma perícia para evitar quedas ou colisões que podem causar ferimentos no utilizador ou em terceiros.

⚠ ADVARSEL!

Skal samles af voksne!

FOR AT UNDGÅ ALVORLIG SKADE: Fortsat opsyn fra voksne er påkrævet; brug aldrig nær motorfartøjer; brug aldrig nær gader, svømmepøle, bakker, trin eller skrånede indkørsler; brug altid sko på den trehjulede cykel. Tillad aldrig mere en én rytter.

- 1. Skal samles af voksne!
- 2. Efterse før brug at alle fastgørelseselementer er forsvarligt fastgjort.
- 3. Hav altid sko på, når cyklen bruges.
- 4. Af hensyn til barnets personlige sikkerhed, bør sikkerhedsudstyr, såsom hjelm, albuepuder, knæpuder og handsker altid anvendes.
- 5. Brug altid en ordentligt passende hjelm som stemmer overens med U.S. Consumer Product Safety Commission (CPSC) Standard 16 CFR 1203.
- 6. Skal anvendes på jævne, asfalterede overflader uden trafik. Ikke til brug på offentlige veie.
- 7. Må ikke anvendes efter mørkets frembrud, om aftenen eller på tidspunkter, hvor der er begrænset sigtbarhed og uegnet vejr.
- 8. Erstat øjeblikkeligt slidte eller ødelagte dele.
- 9. Kun ét barn ad gangen.
- 10. Maksimum vægt er 25 kg.
- 11. Velegnet til børn mellem 10 og 72 måneder.
- 12. Skal samles af en voksen. Kvælningsfare for børn under treårsalderen indeholder små dele før samling.
- 13. Legetøjet bør bruges med forsigtighed eftersom der kræves færdighed for at undgå fald eller sammenstød der forsager skade på brugeren eller tredjepart.

△ VAROITUS!

Aikuisen koottava.

VAKAVIEN LOUKKAANTUMISTEN VÄLTTÄMISEKSI: Vaatii jatkuvaa aikuisen valvontaa; älä koskaan käytä moottoriajoneuvojen läheisyydessä; älä käytä katujen, uima-altaiden, mäkien, portaiden tai kaltevien ajoteitten läheisyydessä; Pidä kengät jalassa käyttäessäsi kolmipyörää. Vain yksi käyttäjä kerrallaan.

- 1. Aikuisen koottava.
- 2. Ennen tasapainopyörällä liikkumista tarkista, että kaikki kiinnittimet ovat kunnolla kiinni.
- 3. Pidä aina ajaessasi kengät jalassa.
- 4. Lapsen heńkilökohtaisen túrvallisuuden takia käytä aina turvallisuusvälineitä kuten kypärää, kyynärsuojia, polvisuojia ja käsineitä.
- 5. Käytä aina oikean kokoista kypärää, joka on U.S. Consumer Product Safety Commission (CPSC) Standard 16 CFR 1203 -standardin mukainen.
- 6. Käytettäväksi tasaisilla päällystetyillä pinnoilla, missä ei ole liikennettä. Ei käyttöön yleisillä maanteillä.
- 7. Ei käytettäväksi hämärässä, yöllä tai jos näkyvyys on rajoitettu tai sää on huono.
- 8. Vaihda kuluneet tai rikkoutuneet osat heti.
- 9. Vain yksi ajaja kerrallaan.
- 10. Suurin sallittu paino 25 kg.
- 11. Sopii 10 -72 kuukauden ikäisille lapsille.
- 12. Kokoaminen vaatii aikuisen läsnäolon. Sisältää pieniä osia, jotka voivat aiheuttaa tukehtumisvaaran alle 3-vuotiaille.
- 13. Lelua tulisi käyttää varovaisuutta noudattaen, koska taitoa vaaditaan kaatumisen ja yhteentörmäyksien välttämiseksi ja nämä voivat aiheuttaa vauriota käyttäjälle tai kolmansille osapuolille.

⚠ AVVERTENZA!

Il montaggio devessere eseguito da un adulto.

PER EVITARE INCIDENTI O INFORTUNI: Richiesta continua supervisione di un adulto; mai usare vicino a veicoli a motore; mai usare vicino a strade, piscine, colline, scalini o viali in pendenza; Indossare sempre scarpe quando si utilizza il triciclo. Mai far salire più di una persona.

- 1. Questo prodotto non èun passeggino. Il montaggio deve'essere eseguito da un adulto.
- 2. Prima di far usare il triciclo al bambino, controllare che tutti i dispositivi di fissaggio siano serrati correttamente.
- 3. Accertarsi che il bambino indossi le scarpe quando usa il triciclo.
- 4. Per garantire l'incolumità del bambino, fargli indossare sempre un equipaggiamento di sicurezza: casco, gomitiere, ginocchiere e guanti.
- 5. Indossare sempre un casco della corretta misura, conforme agli standard CEE.
- 6. Il triciclo dev'essere usato su superfici asfaltate e regolari, senza traffico. Non dev'essre usato su strade pubbliche.
- 7. Non si deve andare su questo triciclo dopo il tramonto, nelle ore notturne o quando c'è scarsa visibilità o tempo cattivo.
- 8. Sostituire immediatamente eventuali componenti usurati o danneggiati.
- 9. Può essere utilizzato da un solo guidatore per volta.
- 10. Peso massimo supportato: 25 kg.
- 11. Adatto per bambini di età compresa fra 10 e 72 mesi.
- 12. Richiesto assemblaggio da parte di adulti. Pericolo di soffocamento per bambini sotto l'età di 3 anni contiene piccole parti prima dell'assemblaggio.
- 13. Questo gioco va utilizzato con cautela in quanto è richiesto un certo livello di abilità per evitare cadute o collisioni con rischio di danno all'utilizzatore o a terzi.

⚠ OSTRZEŻENIE!

Wymagany montaż przez osobę dorosłą!

ABY UNIKNĄĆ POWAŻNYCH OBRAŻEŃ: Wymagany jest stały nadzór osoby dorosłej; nigdy nie należy używać produktu w pobliżu pojazdów mechanicznych; nigdy nie należy używać produktu przy ulicach, basenach, wzgórzach, schodach czy pochyłych podjazdach; korzystając z roweru trójkołowego należy zawsze mieć na nogach buty. W danym momencie rowerem trójkołowym nie może nigdy jeździć więcej niż jedna osoba.

- 1. Wymagany montaż przez osobę dorosłą!
- 2. Przed rozpoczęciem jazdy sprawdzić, czy wszystkie elementy łączące zostały prawidłowo zamontowane.
- 3. Do jazdy zawsze zakładać odpowiednie obuwie.
- 4. Dla bezpieczeństwa dziecka zawsze korzystać ze sprzętu ochronnego, np. kasku, nałokietników, nakolanników i rękawic.
- 5. Należy zawsze nosić właściwie dopasowany kask, zgodny z normą amerykańskiej Komisji ds. Bezpieczeństwa Produktów Konsumenckich (ang. Consumer Product Safety Commission, w skrócie CPSC) 16 CFR 1203.
- 6. Jeździć na gładkich, utwardzonych nawierzchniach, z dala od ruchu ulicznego. Nie używać na drogach publicznych.
- 7. Nie używać po zmroku, w nocy, w czasie ograniczonej widoczności lub złej pogody.
- 8. Zużyte lub uszkodzone części natychmiast wymienić.
- 9. Z rowerka może korzystać w danym czasie tylko jedna osoba.
- 10. Maksymalne obciażenie wynosi 25 kg.
- 11. Rowerek przeznaczony dla dzieci w wieku od 10 do 72 miesiecy.
- 12. Montaż tylko przez osobę dorosłą. Przed montażem zawiera małe elementy, które stwarzają zagrożenie zadławieniem u dzieci poniżej 3 roku życia.
- 13. Korzystając z zabawki, należy zachować ostrożność, ponieważ aby uniknąć upadków lub zderzeń mogących spowodować zranienie użytkownika lub osób trzecich, wymagane jest umiejętne posługiwanie się urządzeniem.

⚠ AVERTISSEMENT!

Montage nécessaire devant être confié à un adulte.

POUR ÉVITER DES BLESSURES GRAVES : Supervision continue par des adultes requise ; ne jamais utiliser à proximité de véhicules motorisés ; ne jamais utiliser à proximité des routes, piscines, collines, marches ou allées inclinées ; toujours porter des chaussures lors de l'utilisation du tricycle. Ne jamais autoriser de passager.

- 1. Montage nécessaire devant être confié à un adulte.
- 2. Avant d'utiliser le produit, vérifier que les pièces sont solidement montées.
- 3. Toujours porter des chaussures sur le Y Velo.
- 4. Toujours revêtir un équipement protecteur tel qu'un casque, des genouillères, des coudières et des gants.
- 5. Toujours porter un casque bien ajusté conforme à la norme 16 CFR 1203 établie par la CPSC (Commission américaine de sécurité sur les produits de consommation).
- 6. N'utiliser que sur des surfaces revêtues, sans circulation. Ne pas utiliser sur la voie publique.
- 7. Ne pas utiliser au crépuscule, la nuit ou quand la visibilité est limitée ou par mauvais temps.
- 8. Remplacer les pièces usées ou cassées immédiatement.
- 9. Ne pas laisser plus d'un enfant à la fois monter sur le vélo.
- 10. Poids maximum de 25 kg
- 11. Convient aux enfants de 10 à 72 mois.
- 12. Risque d'étouffement Petites pièces. Assemblage par un adulte nécessaire. Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.
- 13. Ce jouet doit être utilisé avec prudence, puisqu'une certaine compétence est requise pour éviter chutes ou collisions pouvant causer des blessures à l'utilisateur ou à des tiers.
- 14.Ce produit n'est pas une poussette.

△WARNUNG!

Installation durch einen Erwachsenen erforderlich!

UM SCHWERE VERLETZUNGEN ZU VERMEIDEN: Durchgehende Aufsicht von Eltern erforderlich; nie in der Nähe von Fahrzeugen benutzen; nie in der Nähe von Straßen, Schwimmbecken, Bergen, Treppen oder schrägen Auffahrten benutzen; das Dreirad nur mit Schuhen benutzen. Nie mehr als einen Fahrer erlauben.

- 1. Installation durch einen Erwachsenen erforderlich!
- 2. Vor dem Fahren bitte sicherstellen dass alle Verbindungsteile korrekt festsitzen.
- 3. Beim Fahren stets Schuhe tragen.
- 4. Zur persönlichen Sicherheit des Kindes stets Schutzausrüstung wie Helm, Ellbogen-, Knieschützer und Handschuhe verwenden.
- 5. Immer einen ordnungsgemäß montierten Helm tragen, der der Norm 16 CFR 1203 der CPSC (US-amerikanische Regierungsstelle für Produktsicherheit) entspricht.
- 6. Zur Verwendung auf glatten befestigten Oberflächen fern von Verkehr. Nicht auf öffentlichen Straßen fahren.
- 7. Nicht in der Dämmerung, bei Nacht oder unzulänglicher Sicht oder bei unpassendem Wetter fahren.
- 8. Abgenutzte und beschädigte Teile sofort auswechseln.
- 9. Jeweils nur von einem Fahrer zu verwenden.
- 10. Maximales Gewicht: 25 kg.
- 11. Für Kinder zwischen 10 und 72 Monate geeignet.
- 12. Muss von Erwachsenen zusammengebaut werden. Erstickungsgefahr für Kinder unter 3 Jahren enthält vor dem Zusammenbau kleine Teile.
- 13. Das Spielzeug ist mit Vorsicht zu nutzen, weil es Geschick erfordert, um Stürze oder Zusammenstöße zu vermeiden, die bei Nutzern oder Dritten Verletzungen verursachen können.
- 14. Dieses Produkt ist kein Kinderwagen.

Л Предупреждение!

Изисква се сглобяване от възрастни!

ЗА ИЗБЯГВАНЕ НА СЕРИОЗНО НАРАНЯВАНЕ: необходим е постоянен надзор от възрастни; никога да не се използва близо до моторни превозни средства; никога да не се използва близо до улици, плувни басейни, хълмове, стъпала или наклонени пътища; винаги да се носят обувки, когато се използва триколката. Никога да не се допуска повече от един ездач.

- 1. Това изделие не е количка и не отговаря на изискванията за безопасност за колички. Да не се използва като транспортно средство.
- 2. Изисква се сглобяване от възрастни. Прочетете докрай това ръководство и спазвайте внимателно инструкциите за сглобяване.
- 3. Когато триколката се бута от възрастни се уверете, че детето носи правилно регулиран предпазен колан.
- 4. Тласкачът и предпазният колан да се свалят, когато децата се врзят сами на триколката. Децата следва винаги да носят одобрена предпазна каска, когато пътуват сами.
- 5. Изисква се сглобяване от възрастни!
- 6. Преди каране да се проверява дали всички крепежни елементи са правилно закрепени.
- 7. Винаги да се носят обувки при каране.
- 8. За личната безопасност на детето винаги да се използва предпазна екипировка, като например каска.

подложки за лакти, подложки за коляно и ръкавици.

- 9. Винаги да се носи правилно поставена каска
- 10. Да се използва върху гладки настилки без улично движение. Да не се използва по обществени пътища.
- 11. Да не се използва при здрач, нощем, или по време на ограничена видимост и неблагоприятни атмосферни условия.
- 12. Износените или счупените части да се сменят веднага.
- 13. Да се кара само от един човек.
- 14. Максималното тегло е 25 кг.
- 15. Подходяща за деца от 10 до 72 месеца.
- 16. Изисква се сглобяване от възрастни. Опасност от задушаване при деца на възраст под 3 години съдържа дребни части преди сглобяване
- 17. Играчката следва да бъде използвана внимателно, тъй като са необходима умения за избягване на падания или
- сблъсъци, които причиняват нараняване на потребителя или на трети лица.